1. Record Nr. UNINA9910452583603321 (Re-)writing the radical [[electronic resource]]: enlightenment, **Titolo** revolution and cultural transfer in 1790s Germany, Britain and France / / edited by Maike Oergel Berlin; ; Boston, : De Gruyter, 2012 Pubbl/distr/stampa 3-11-029011-1 **ISBN** 1 online resource (283 p.) Descrizione fisica Spectrum Literaturwissenschaft, , 1860-210X ; ; 32 Collana Altri autori (Persone) OergelMaike <1964-> 940.2/71 Disciplina Soggetti Enlightenment - Europe European literature - 18th century - Translations - History and criticism Translating and interpreting - Europe Electronic books. Europe Civilization 18th century Europe Intellectual life 18th century Lingua di pubblicazione Inglese **Formato** Materiale a stampa Livello bibliografico Monografia Description based upon print version of record. Note generali Nota di contenuto Front matter -- Table of Contents -- Foreword / Shaffer, Elinor -- (Re-)Writing the Radical: Enlightenment, Revolution and Cultural Transfer in 1790's Germany, Britain and France Introduction / Oergel, Maike --'That war with softer cares may be united': Harriet Lee, Georgiana Duchess of Devonshire, the Thirty Years' War, and the Politics of Adaptation / Heuer, Imke -- From Sentiment to Sexuality: English Werther-Stories, the French Revolution, and German Vampires / Kord, Susanne -- Radical Translations: Dubious Anglo-German Cultural Transfer in the 1790's / Murnane, Barry -- Goethe and Schiller, Peasants and Students: Weimar and the French Revolution / Wilson. W. Daniel -- Revolution, Abolition, Aesthetic Sublimation: German Responses to News from France in the 1790's / Tautz, Birgit -- Print and Preserve: Periodicals in Late Eighteenth-Century Germany / Schellenberg, Renata -- Aesthetics and Politics in the Journal London

und Paris (1798-1815) / Deuling, Christian -- Changing Authorities on HMS Bounty: The Public Images of William Bligh and Fletcher Christian

in the Context of Late Eighteenth-Century Political and Intellectual Conditions / Oergel, Maike -- A Fictional Response to the Categorical Imperative: Women Refugees, Servants and Slaves in Charrière's Trois femmes / Still, Judith -- Sade, Revolution, and the Boundaries of Freedom / Deininger, Melissa -- Impossible Crossings: Friedrich Hölderlin's Hyperion and the Aesthetic Foundation of Democracy / Ladegaard, Jakob -- Événements de circonstance: The Classical Tradition in the Age of Revolution / Macgregor Morris , Ian / Degner, Uta -- Detours of Knowledge: Aspects of Novalis' Aesthetic Epistemology / Krilles, Peter -- Challenging Time(s): Memory, Politics, and the Philosophy of Time in Jean Paul's Quintus Fixlein / Göttsche, Dirk -- Xavier de Maistre and Angelology / Mccallam, David -- Introducing the Songs with Inspiration: William Blake, Lavater, and the Legacy of Felix Hess / Erle, Sibylle -- The Contributors

## Sommario/riassunto

The essays in this volume discuss the overlap between philosophical, aesthetic, and political concerns in the 1790's either in the work of individuals or in the transfer of cultural materials across national borders, which tended to entail adaptation and transformation. What emerges is a clearer understanding of the "fate" of the Enlightenment, its radicalization and its "overcoming" in aesthetic and political terms, and of the way in which political "paranoia", generated by the fear of a spreading revolutionary radicalism, facilitated and influenced the cultural transfer of the "radical". The collection will be of interest to scholars in French, German, English, and comparative studies working on the later 18th century or early 19th century. It is of particular interest to those working on the impact of the French Revolution, those engaged in reception studies, and those researching the interface between political and cultural activities. It is also of key interest to intellectual historians of this period, as well as general historians with an interest in modern conservatism and radicalism.